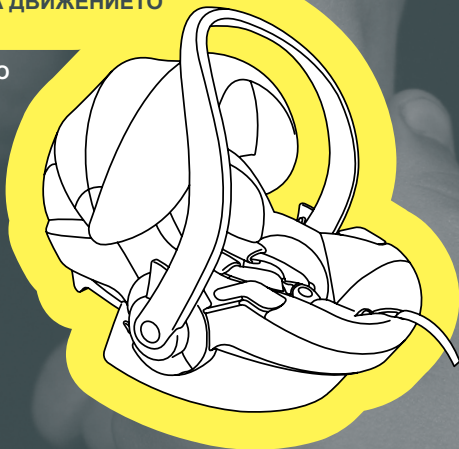


izi Go

ОБРАТНО НА ДВИЖЕНИЕТО

РЪКОВОДСТВО
ЗА УПОТРЕБА



ECE R44 04

ГРУПА
0+

ТЕГЛО
0-13 kg

ВЪЗРАСТ
0-12 мес.

BeSafe[®]

Благодарим Ви, че избрахте BeSafe iZi Go

BeSafe разработи този стол за кола с голямо старание, за да предпази вашето дете през първия етап от неговия живот.

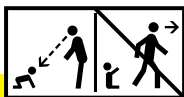
! Важно е да прочетете това ръководство **ПРЕДИ** да монтирате столът за кола. Неправилният монтаж би могъл да застраши вашето дете.

Съдържание

Важна информация	3
Подготовка за монтаж	4
Монтаж обратно на посоката на движение, посредством автомобилният колан	5
Демонтаж на столът за кола	6
Позициониране на детето	7
Закрепване на iZi Go върху детска количка	10
Монтаж и демонтаж на тапицериата на столът за кола	12
Инструкции за почистване	12
ВНИМАНИЕ: възможни грешки при употреба	13
Важни съвети	14
Гаранция	15
Информация за продавания продукт	15

Внимание

! ползване на столчето за кола като люлка



EN 12790-2009

- **ВАЖНО!** ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩА УПОТРЕБА
- Никога не оставяйте детето без надзор.
- Не използвайте детската седалка като люлка след като вашето дете може да седи без чужда помощ.
- Тази детска седалка не е предназначена за продължителни периоди на спане.
- Опасно е да се използва тази седалка на повдигнати повърхности.
- Винаги използвайте система за безопасност.

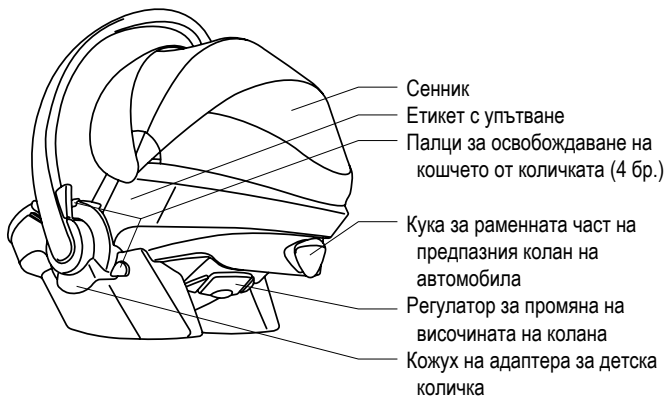
Важна информация



- **НЕ СЕ РАЗРЕШАВА** поставянето на седалката на предно място за сядане **ПРИ АКТИВИРАНА ВЪЗДУШНА ВЪЗГЛАВНИЦА**.
- Столът за кола iZi Go може да бъде монтиран само с гръб към движението с помощта на 3-точков предпазен колан, одобрен съгласно Регламент № 16 на Икономическата комисия на Обединените нации за Европа (UN/ECE) или други еквивалентни стандарти.
- Детската седалка iZi Go е одобрена за група 0+, при тегло 0-13 кг с гръб към движението.
- Детето трябва винаги да е обезопасено с вградените ограничителни колани, когато се намира в детската седалка; както и при носене, и в комбинация с количка.
- Тапицериата на детската седалка има магнити на местата, указани с оранжеви индикатори. Магнитите могат да повлияят на електронно оборудване, напр. пейсмейкър.
- Когато детето тежи повече от 13 килограма или раменните колани в най - високата си точка са под раменете на детето, моля преминайте към стол за кола от група 1.
- След злополука детската седалка трябва да бъде подменена. Въпреки, че може да изглежда здрава, при други инциденти седалката може да не успее да предпази вашето дете толкова добре, колкото се очаква.
- Предпазвайте iZi GO от натиск с багаж, седалки или притискане от врата.
- Преди всяка употреба се уверете, че коланите не са увредени или усукани.
- Уверете се, че разстоянието между коланите на столчето и бебето е не повече от един пръст (1 см.)
- Уверете се, че катарамата на автомобилният колан работи и колана преминава под куките на детската седалка. Пример - виж стр. 13.
- Ако имате съмнения, се консултирайте с производителя или с продавача на детската система за безопасност.

Подготовка за монтаж

Основни части

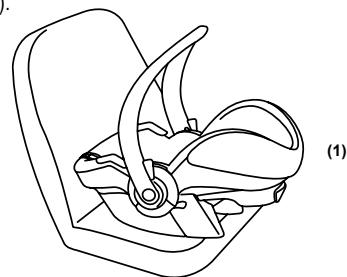


Монтаж обратно на посоката на движение, посредством автомобилният колан

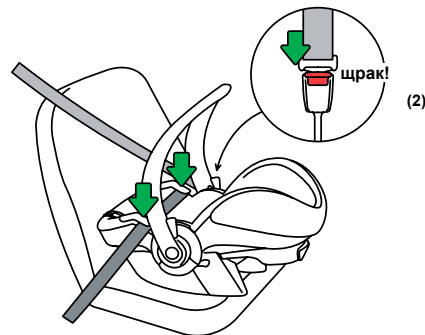
- **НЕ СЕ РАЗРЕШАВА** поставянето на детската седалка на предно място за сядане С АКТИВИРАНА ВЪЗДУШНА ВЪЗГЛАВНИЦА.



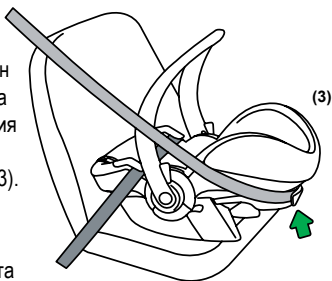
- 1- Позиционирайте столът за кола върху седалката на автомобила. Уверете се, че дръжката за носене е разгъната в позиция за пренасяне (1).



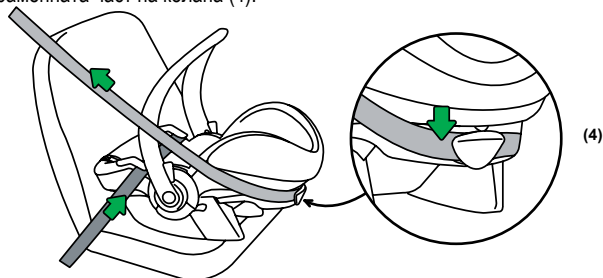
- 2- Прекарайте долната част от 3-точковия предпазен колан на автомобила над сините части през куките за долната част на колана и го фиксирайте с щракване (2).



3- Прекарайте раменната част на автомобилният предпазен колан над синята част и през куката за раменната част на автомобилния предпазен колан от задната страна на корпуса на кошчето (3).



4- Затегнете максимално 3-точковият колан като го изтеглите през куките за долната част на предпазния колан на автомобила и през куката за раменната част на колана (4).



5- Оставете дръжката за носене в разгъната позиция.

6- Когато разполагате столът за кола на задната седалка на автомобила трябва да бутнете предната седалка докрай назад, така че да допре до детската седалка. Ако се разполага на предната седалка, трябва да избутате седалката напред, така че детското столче да допре до арматурното табло. Ако това не е възможно - оставете разстояние от минимум 25 см между детската седалка и облегалката на предната седалка или арматурното табло.

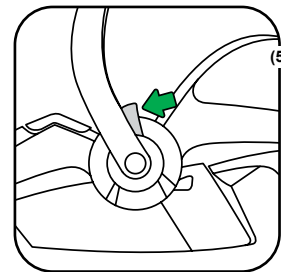
Демонтаж на столът за кола

1- Освободете раменната част на предпазния колан на автомобила от куката, разположена от задната страна на детската седалка

2- Откопчайте предпазния колан на автомобила от закопчалката му и го освободете от куките за долната част на колана.

Позициониране на детето

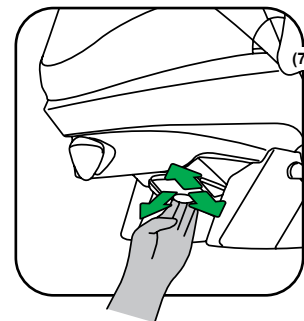
• За да позиционирате детето можете да сгънете дръжката за носене зад седалката в 2 позиции, като едновременно натиснете и двата бутона за освобождаването ѝ (5).



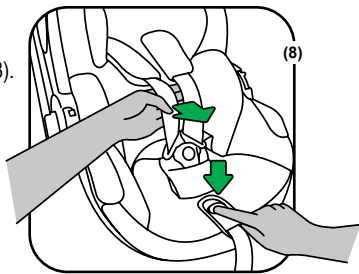
• Позиция на раменните колани: уверете се, че гнездата им са на едно ниво с раменете на детето (6).



• Височината на раменните колани може да се регулира чрез издърпване на регулатора за промяна на височината на колана и преместването му съответно нагоре или надолу (7).

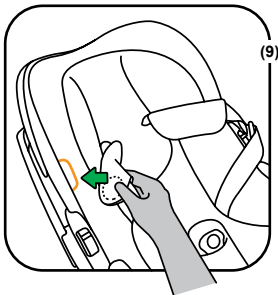


- 1- Издърпайте нагоре раменните колани, докато държите натиснат бутон на централния регулатор (8).

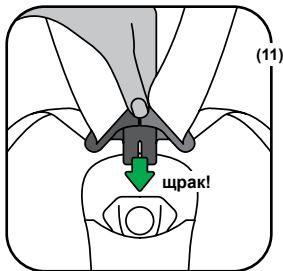
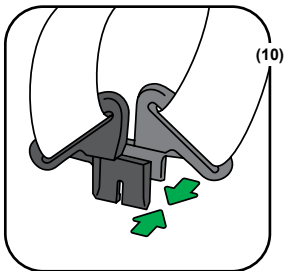


- 2- Отключете закопчалката на коланите.

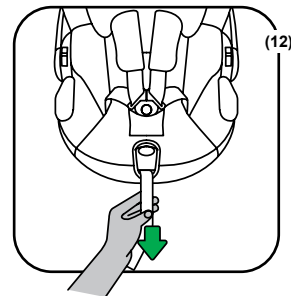
- 3- Позиционирайте раменните колани над оранжевата маркировка от двете страни на кошчето с цел същите да са разтворени, докато поставяте детето (9).



- 4- Когато детето е заело мястото си - поставете коланите през раменете му/й и ги закопчайте: щрак! (10/11).



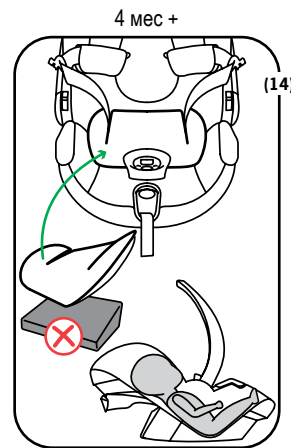
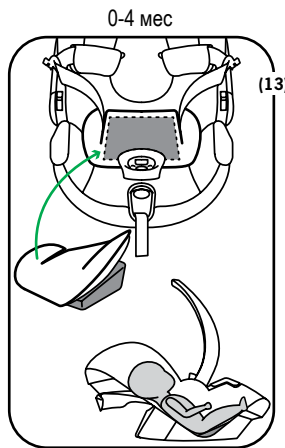
- 5- Издърпайте предпазният колан през централния регулатор по посоката, указана със зелена стрелка право напред. Продължете да издърпвате, докато ограничителният колан бъде достатъчно стегнат, но удобен (12).



- Не забравяйте, че предпазните колани трябва винаги да са фиксирани и затегнати, когато детето е в стола за кола. !

- Можете да предпазите детето от слънцето като разгънете сенника.

- Бебешка възглавничка (13/14):

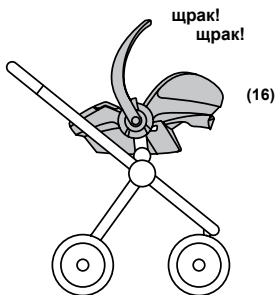
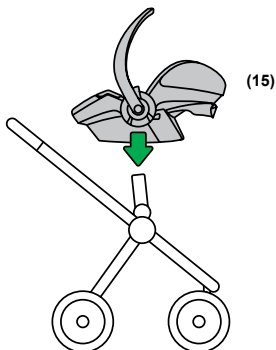


Закрепване на iZi Go върху детска количка

- iZi Go може да бъде монтиран върху шасицата на различни детски колички. За пълен списък, проверете на следния адрес в интернет: www.besafe.eu

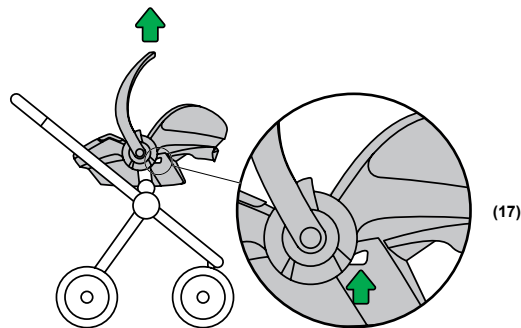
Монтиране върху детска количка

- 1- Подравнете кожуха на адаптера над адаптерите на детската количка и преместете право надолу, щрак (2 пъти)! (15/16).

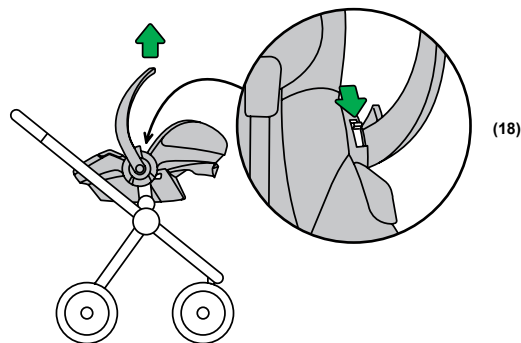


Демонтиране от детска количка

- 1- Разгънете дръжката в позиция за носене.
- 2- Натиснете бутоните за освобождаване от двете страни на количката, докато повдигате кошчето вертикално от нея (17).



- Можете да освободите кошчето от шасицата на количката и като натиснете освобождаващите палци непосредствено до дръжката за носене в посока напред към седалката (18).



Монтаж и демонтаж на тапицерията на столът за кола

Демонтаж на тапицерията

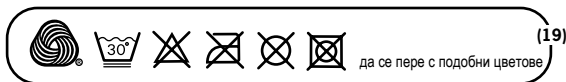
- Внимавайте при демонтаж на тапицерията, тъй като поставянето ѝ става в обратния ред.
- Свалете подглавника.
- Откопчайте циповете. Не освобождавайте предпазните колани от куките на седалката.
- Свалете тапицерията като внимателно я издърпате от стереопорената част.

Монтаж на тапицерията

- Издърпайте предпазните колани през отворите на тапицерията и закопчайте циповете.
- Промушете закопчалката през кожуха на ограничителната лента, преминаваща между краката на детето и издърпайте отвора за централния регулатор над последния.
- Фиксирайте тапицерията от всички страни като я подпъхнете между стереопорената част и корпуса на седалката.

Инструкции за почистване

- Тапицерията на седалката трябва да се пере съгласно поместените от вътрешната ѝ страна инструкции (19).



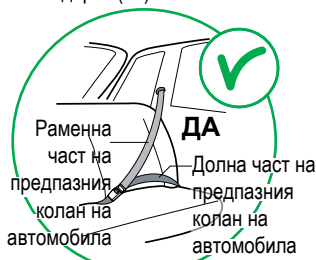
- Не използвайте силни почистващи препарати. Те могат да повредят изграждащия материал на детската седалка.

ВНИМАНИЕ: възможни грешки при употреба

- **НЕ СЕ РАЗРЕШАВА** поставянето на детската седалка на предно място за сядане С АКТИВИРАНА ВЪЗДУШНА ВЪЗГЛАВНИЦА.

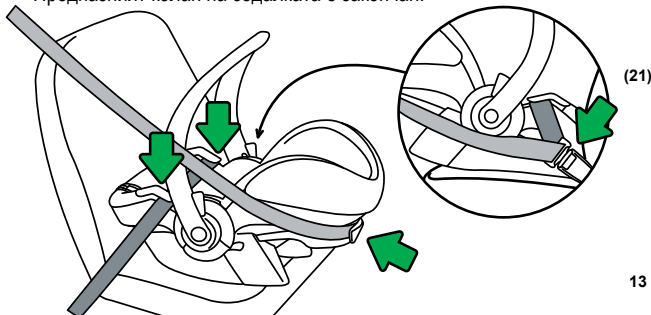


- НИКОГА НЕ позиционирайте детската седалка в автомобила със сгъната дръжка за носене. По време на движение дръжката трябва да е във вертикална, разгъната за носене позиция.
- Да се монтира само с 3-точкови предпазни колани, одобрени съгласно Регламент № 16 на Икономическата комисия на Обединените нации за Европа (UN/ECE) или други еквивалентни стандарти (20).



Правилен монтаж

- Долната част на предпазния колан на автомобила през куките над кошчето (21).
- Раменната част на предпазния колан на автомобила през куката от задната страна на детската седалка.
- Предпазният колан на седалката е закопчан.



Важно да се знае

- НЕ СЕ опитвайте да демонтирате, промените или добавяте части към детската седалка. Гаранцията става невалидна при употреба на неоригинални части или аксесоари.
- НЕ използвайте нищо, включително възглавница, за да повдигнете детската седалка от мястото за сядане в превозното средство. В случай на инцидент, тя няма да може да предпази вашето дете добре.
- Никога не оставяйте детето си без надзор в седалката.
- Уверете се, че всички пътници знаят как да освободят вашето дете при спешен случай.
- Празната детска седалка трябва винаги да е закрепена в колата.
- Уверете се, че багажът или други предмети са подходящо обезопасени. В случай на инцидент, небезопасеният багаж може да причини сериозни наранявания на деца или възрастни.
- Никога не използвайте седалката без тапицерия. Тя е елемент за безопасност и може да се замени само с оригинална BeSafe тапицерия.
- Използваме пяна от експандиран полистирен (EPS) под тапицерията. Не натискайте и не дърпайте прекалено силно пяната, тъй като това може да я наруши.
- Не използвайте силни почистващи препарати. Те могат да повредят изграждащия материал на детската седалка.
- BeSafe препоръчва да не се купуват или продават детски седалки втора употреба.
- ЗАПАЗЕТЕ това ръководство заедно със детската седалка за бъдеща употреба.
- НЕ използвайте детската седалка повече от 5 години. Поради остаряване, качеството на материалът може да се промени.
- НЕ използвайте детската седалка у дома върху маса или работен плот, ако детето ви е седнало в нея.

Практически съвет Когато детската седалка е монтирана в автомобила, проверете всички места, където седалката би могла да се допре до друга повърхност. Препоръчваме Ви да използвате защитно покривало (BeSafe) на тези места, за да се избегнат драскотини, белези или избеляване на цвета на вътрешността на купето, по-специално при купета с кожени или дървени елементи.

Гаранция

- Всички продукти BeSafe са внимателно проектирани, произведени и изпробвани. Всички наши детски седалки BeSafe се изпробват периодично, директно от поточната ни линия в нашата тестова лаборатория. Нещо повече, те се тестват от независими тестови институти.
- При дефект в материала или начина на производство, настъпил в рамките на 24 месеца след датата на покупка моля, върнете продуктът на оригиналния продавач. Не важи за тапицерии и колани.
- Гаранцията е валидна само, ако използвате вашата детска седалка правилно и внимателно. Моля свържете се с вашия търговец. Той ще реши дали е нужно седалката да бъде върната на производителя за ремонт. Не може да претендирате за замяна или връщане, ако има възможност за ремонт. Гаранцията не се удължава след ремонт.
- Гаранцията е невалидна: при липса на касова бележка; при дефекти, причинени от неправилна и неподходяща употреба или ако дефектите са породени от използване на сила, неправилна употреба или небрежност.

Информация за продавания продукт

Важно относно монтаж на СЕДАЛКА С ГРЪБ КЪМ ДВИЖЕНИЕТО

- Това е универсална задържаща система за деца. Одобрена е съгласно регламент 44.04, серии изменения за общо предназначение в автомобили с 3-точкови предпазни колани, одобрен съгласно Регламент № 16 на
- Икономическата комисия на Обединените нации за Европа (UN/ECE) или други еквивалентни стандарти.

Следваща седалка за кола

- BeSafe предлага няколко детски седалки за деца над 9 кг. За актуализирана програма за детски седалки, моля, проверете на www.besafe.eu

universal
0-13 kg



04444006

HTS BeSafe as
N-3535 Krøderen, Norway - www.besafe.eu

BeSafe®